

## ДОГОВІР

про співробітництво №18/49

м. Чернівці

„04” жовтня 2022 року

Міжнародний Фонд Охорони Здоров'я та Навколишнього Середовища “Регіон Карпат” (МФОЗНС “Регіон Карпат”), що є юридичною особою, яка діє окремо від УВКБ ООН; діє як незалежна організація зі своєю структурою управління; та не представляє УВКБ ООН при укладенні договору, в особі Уповноваженої особи за довіреністю Пікулика Т.М., діючого на підставі довіреності - з однієї сторони, що іменується у тексті Даного Договору “Сторона 1” та ДЕРЖАВНИЙ ТОРГОВЕЛЬНО-ЕКОНОМІЧНИЙ УНІВЕРСИТЕТ, в особі Уповноваженої особи Директора ЧЕРНІВЕЦЬКОГО ТОРГОВЕЛЬНО-ЕКОНОМІЧНОГО ІНСТИТУТУ ДТЕУ Вдовічена Анатолія Анатолійовича, яка діє на підставі Статуту, з другої сторони, що іменується у тексті Даного Договору “Сторона 2”, уклали Даний Договір про таке:

### 1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРУ

1.1. Згідно з умовами Даного Договору сторони домовились співпрацювати шляхом об'єднання зусиль та вкладів з метою досягнення спільної мети.

1.2. Метою співробітництва за Даним Договором є забезпечення надання допомоги та захисту внутрішньо переміщеним особам, підтримка рівня життя на території притулку, а також повний і рівний доступ населення до основних прав людини (далі – Об'єкт).

### 2. РОЗПОДІЛ ОBOB'ЯЗКІВ

2.1. Сторони дійшли згоди про те, що їхні обов'язки щодо забезпечення надання допомоги та захисту внутрішньо переміщеним особам, підтримка рівня життя на території притулку розподіляються наступним чином:

2.1.1. Сторона 1 здійснює моніторинг умов проживання, аналіз потреб матеріального та соціального характеру, організацію оздоровчих та розважальних заходів для внутрішньо переміщених дітей організовує закупівлі товарів першої необхідності та надає гуманітарну, правову та психологічну допомогу.

2.1.2. Сторона 2 забезпечує співпрацю з Стороною 1 шляхом сприяння координації та контакту з внутрішньо переміщеними особами. Зобов'язується надавати прихисток внутрішньо переміщеним особам на строк не менше 6 місяців з дня підписання вказаного договору. У разі дострокового закриття притулку з об'єктивних причин повідомити Сторону 1 не пізніше двох тижнів з часу настання об'єктивних обставин, які послугували закриттю притулку.

### 3. Вклади сторін

3.1. Співробітництво за Даним Договором здійснюється сторонами з об'єднанням їх зусиль, а також вкладів, якими можуть бути: майно, заходи, у тому числі надання правової та психологічної допомоги та іншими речами, особиста праця чи праця найманих працівників сторін, майнові права на об'єкти інтелектуальної власності, зв'язки та інші в користь постраждалим особам які отримали прихисток в притулку.

3.2. Вклади у співробітництво здійснюються сторонами по мірі виникнення необхідності в таких вкладах.

3.3. З метою визначення потреб у вкладах сторони зобов'язуються не менше одного разу на два тижні організувати відвідування постраждалих осіб.

3.4. Характер вкладу кожної зі сторін, розміри цих вкладів, порядок їх внесення та використання визначатимуться шляхом моніторингу з відвідуванням підопічних притулків та фіксуватиметься у відповідних формах звітів потреб.

3.5. Факт внесення сторонами (стороною) вкладу у співробітництво та розмір такого вкладу (у матеріальному виразі) фіксується в Актах, що підписуються сторонами.

#### **4. ПРАВА ТА ОБОВ'ЯЗКИ СТОРІН**

4.1. Сторони зобов'язуються:

4.1.1. Проводити спільні консультації, надавати одна одній інформацію про хід виконання своїх зобов'язань за Даним Договором.

4.1.2. Здійснювати інші дії, необхідні для досягнення мети Даного Договору;

4.2. Сторони мають право залучати до виконання своїх обов'язків за Даним Договором третіх осіб, не порушуючи при цьому вимог конфіденційності.

#### **5. ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ СТОРІН**

5. За невиконання або неналежне виконання взятих на себе обов'язків за цим договором (порушення умов Даного Договору) сторони несуть відповідальність згідно з чинним законодавством України та умовами Даного Договору.

#### **6. ПРИЙМАННЯ-ПЕРЕДАЧА ТОВАРНО-МАТЕРІАЛЬНИХ ЦІННОСТЕЙ**

6.1. Передача Стороною 1 Стороні 2 матеріалів, товарів робіт та послуг здійснюється в благодійних цілях на виконання Даного Договору для задоволення потреб постраждалих внутрішньо переміщених осіб.

6.2. Передача товарно-матеріальних цінностей оформляється актами приймання-передачі, товарними накладними або іншими аналогічними документами.

#### **7. ПОРЯДОК ВРЕГУЛЮВАННЯ СПОРІВ**

7.1. Всі спори та розбіжності, що виникають у зв'язку та/або в ході виконання цього договору вирішуються сторонами шляхом переговорів.

7.2. Якщо сторони не зможуть дійти згоди в ході переговорів, спір передається на розгляд суду (господарського суду) в порядку і відповідно до чинного законодавства України, при цьому заходи досудового врегулювання спору не застосовуються.

#### **8. КОНФІДЕНЦІЙНІСТЬ**

8.1. Даний Договір, його зміст, а також всі додатки до нього, як і будь-яка інша інформація та відомості, що є предметом Даного Договору або його стосуються, є конфіденційними і не підлягають розголошенню або використанню сторонами у будь-яких цілях, крім випадків, коли така передача інформації пов'язана з отриманням



офіційних дозволів, документів для виконання договору або сплати податків, інших обов'язкових платежів, а також у випадках, передбачених чинним законодавством України

## 9. ІНШІ УМОВИ

9.1. Даний Договір складений та підписаний у повному розумінні сторонами його предмету та умов і замінює будь-яку іншу угоду з даного предмету, укладену в усній чи письмовій формі раніше.

9.2. Сторони та представники сторін підтверджують, що вони володіють усіма необхідними повноваженнями на підписання Даного Договору.

9.3. Усі додатки, зміни і доповнення до Даного Договору мають юридичну силу, якщо вони вчинені в письмовій формі, підписані повноважними представниками сторін і скріплені печатками сторін.

9.4. Жодна зі сторін не має права передавати свої права та обов'язки за Даним Договором третій особі без письмової згоди інших сторін.

9.5. У випадку визнання будь-якого з положень Даного Договору таким, що не відповідає чинному законодавству України та, у зв'язку з цим, недійсним, решта положень Договору залишаються незмінними.

9.6. Всі інші питання, що не врегульовані Даним Договором, але пов'язані і витікають з його умов, регулюються чинним законодавством України.

9.7. Даний Договір набуває чинності з моменту підписання його повноважними представниками сторін і діє до „31” грудня 2022 року.

9.8. Кожна зі сторін має право у будь-який час, незалежно від наявності чи відсутності факту порушення договору другою стороною, розірвати Даний Договір в односторонньому порядку (відмовитися від договору), письмово повідомивши про це другу сторону заздалегіть, але не пізніше ніж за 30 календарних днів до моменту такого розірвання.

9.9. Даний Договір складений українською мовою у двох оригінальних примірниках на трьох сторінках кожен: по одному примірнику для кожної зі сторін.

## 10. МІСЦЕЗНАХОДЖЕННЯ ТА РЕКВІЗИТИ СТОРІН

Сторона 1	Сторона 2
<p>Міжнародний фонд охорони здоров'я та навколишнього середовища «Регіон Карпат» 89600, Закарпатська область, м. Мукачево, вул. Мічуріна, 3 Код ЄДРПОУ 21687900 р/р UA11 312378 00000 26004053907460 ПАТ КБ «Приватбанк» МФО 312378</p>	<p>ДЕРЖАВНИЙ ТОРГОВЕЛЬНО-ЕКОНОМІЧНИЙ УНІВЕРСИТЕТ Адреса місцезнаходження: 02156, місто Київ. Вул. Кіото, будинок 19 Фактична адреса: 58002, Чернівецька область, місто Чернівці, Центральна площа. 7 Код ЄДРПОУ 44470624</p>
<p>Уповноважена особа Пікулик Т.М. М.П.</p>	<p>Директор Вловітєв А.А. М.П.</p>